

**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

FINANCIAL STATEMENTS

MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

ÉTATS FINANCIERS

31 MARS 2018

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT

To the Members,
The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa:

We have audited the accompanying financial statements of The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa, which comprise the statement of financial position as at March 31, 2018, and the statements of changes in net assets, operations and cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.

Management's responsibility for the financial statements

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Auditor's responsibility

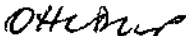
Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with Canadian generally accepted auditing standards. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

Opinion

In our opinion, the financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa as at March 31, 2018, and the results of its operations and its cash flows for the year then ended in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations.



OUSELEY HANVEY CLIPSHAM DEEP LLP

Licensed Public Accountants

Ottawa, Ontario

June 25, 2018

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres,
Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa:

Nous avons effectué l'audit des états financiers du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa ci-joints, qui comprennent l'état de la situation financière au 31 mars 2018, et les états de l'évolution de l'actif net, des opérations et des mouvements de la trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

Responsabilité de la direction pour les états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en oeuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Opinion

À notre avis, les états financiers donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa au 31 mars 2018, ainsi que de sa performance financière et de ses mouvements de la trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.



OUSELEY HANVEY CLIPSHAM DEEP LLP

Experts-comptables autorisés

Ottawa, Ontario

Le 25 juin 2018

**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**


STATEMENT OF FINANCIAL POSITION
AS AT MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

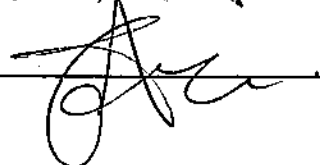
ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 MARS 2018

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
ASSETS			ACTIF
CURRENT			À COURT TERME
Cash	\$ 1,581,570	\$ 1,178,793	Encaisse
Accounts receivable	1,185,697	1,210,660	Comptes débiteurs
Prepaid expenses	<u>31,036</u>	<u>24,775</u>	Frais payés d'avance
	2,798,303	2,414,228	
PROPERTY AND EQUIPMENT (note 4)	<u>232,195</u>	<u>98,924</u>	BIENS ET ÉQUIPEMENT (note 4)
	<u>\$ 3,030,498</u>	<u>\$ 2,513,152</u>	
LIABILITIES			PASSIF
CURRENT			À COURT TERME
Accounts payable	\$ 742,653	\$ 848,102	Comptes créditeurs
Deferred revenue (note 5)	<u>648,067</u>	<u>383,141</u>	Revenus reportés (note 5)
	1,390,720	1,231,243	
DEFERRED CONTRIBUTIONS RELATED TO PROPERTY AND EQUIPMENT (note 6)	<u>215,621</u>	<u>98,924</u>	CONTRIBUTIONS REPORTÉES RELIÉES AUX BIENS ET ÉQUIPEMENT (note 6)
	<u>1,606,341</u>	<u>1,330,167</u>	
NET ASSETS			ACTIF NET
Invested in property and equipment	16,574	-	Investissement en biens et équipement
Building reserve	388,751	388,751	Fonds de prévoyance d'édifice
General reserve	410,000	385,000	Fonds de réserve général
Unrestricted	<u>608,832</u>	<u>409,234</u>	Non affecté
	1,424,157	1,182,985	
	<u>\$ 3,030,498</u>	<u>\$ 2,513,152</u>	

Approved on behalf of the Board:
Approuvé au nom du conseil:



Director/Directeur



Director/Directeur



**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

 STATEMENT OF CHANGES IN NET ASSETS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

 ÉTAT DE L'ÉVOLUTION DE L'ACTIF
NET POUR L'EXERCICE TERMINÉ
LE 31 MARS 2018

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
INVESTED IN PROPERTY AND EQUIPMENT			INVESTISSEMENT EN BIENS ET ÉQUIPEMENT
Balance - beginning of year	\$ -	\$ -	Solde, début de l'exercice
Purchase of property and equipment	219,778	26,868	Achat de biens et d'équipement
Deferred contributions received during the year (note 6)	(200,119)	(26,868)	Contributions reportées reçues pendant l'exercice
Amortization	(86,507)	(54,376)	Amortissement
Amortization of deferred contributions (note 6)	<u>83,422</u>	<u>54,376</u>	Amortissement des contributions reportées (note 6)
Balance - end of year	<u>\$ 16,574</u>	<u>\$ -</u>	Solde, fin de l'exercice
 BUILDING RESERVE			 FONDS DE PRÉVOYANCE D'ÉDIFICE
Balance - beginning and end of year	<u>\$ 388,751</u>	<u>\$ 388,751</u>	Solde, début et fin de l'exercice
 GENERAL RESERVE			 FONDS DE RÉSERVE GÉNÉRAL
Balance - beginning of year	\$ 385,000	\$ 360,000	Solde, début de l'exercice
Transfer from unrestricted net assets	<u>25,000</u>	<u>25,000</u>	Transfert de l'actif non affecté
Balance - end of year	<u>\$ 410,000</u>	<u>\$ 385,000</u>	Solde, fin de l'exercice
 UNRESTRICTED			 NON AFFECTÉ
Balance - beginning of year	\$ 409,234	\$ 385,611	Solde, début de l'exercice
Net revenue for the year	241,172	48,623	Revenus nets pour l'exercice
Purchase of property and equipment	(219,778)	(26,868)	Achat de biens et d'équipement
Deferred contributions received during the year (note 6)	200,119	26,868	Contributions reportées reçues pendant l'exercice
Amortization	86,507	54,376	Amortissement
Amortization of deferred contributions (note 6)	(83,422)	(54,376)	Amortissement des contributions reportées (note 6)
Transfer to general reserve	<u>(25,000)</u>	<u>(25,000)</u>	Transfert au fonds de réserve général
Balance - end of year	<u>\$ 608,832</u>	<u>\$ 409,234</u>	Solde, fin de l'exercice
TOTAL	<u>\$ 1,424,157</u>	<u>\$ 1,182,985</u>	TOTAL



**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

 STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 2018

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
REVENUE		
Immigration, Refugees and Citizenship Canada		
- ISS, CC, CIN, OLIP, Consortium	\$ 3,943,737	\$ 3,245,050
- Maison Sophia House	1,284,078	1,781,519
Ontario Ministry of Citizenship and Immigration		
- N.S.P.	204,838	212,548
- Pay equity	52,047	52,047
- Professional accreditation	238,765	260,442
- ORRP Syrians	437,906	314,938
City of Ottawa		
- Maison Sophia House	419,232	302,632
- Homeless projects	216,911	211,739
- other	5,830	6,169
Immigrant Services Assn. of Nova Scotia	383,381	375,015
Other projects	112,310	99,429
Other programs	4,851	14,775
LASI collaboration project	70,409	82,612
OLIPS project	55,414	156,797
Amortization of deferred contributions (note 6)	83,422	54,376
Interest	11,208	7,864
Contribution from CCI Foundation	338,228	285,190
Contribution from 8069697 Canada Centre	140,000	140,000
	<u>8,002,567</u>	<u>7,603,142</u>
EXPENSES		
Advertising, promotion and hospitality	26,913	19,776
Amortization	86,507	54,376
Client allowances	18,000	38,100
Equipment leases and maintenance	144,619	126,541
Food	145,715	172,694
Insurance	12,996	12,875
Linen	38,100	81,069
Maintenance	65,659	61,310
Miscellaneous	6,970	7,234
Office	70,062	71,301
Postage and courier	26,167	20,593
Printing and audiovisual	30,360	13,138
Professional fees	190,653	76,673
Projects	806,523	876,221
Realty taxes	26,901	26,834
Rent	501,021	572,420
Salaries and benefits	5,370,361	5,097,758
Telephone	63,273	59,361
Translation	17,922	14,998
Travel	69,799	104,281
Utilities	42,874	46,966
	<u>7,761,395</u>	<u>7,554,519</u>
NET REVENUE FOR THE YEAR	<u>\$ 241,172</u>	<u>\$ 48,623</u>

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

 ÉTAT DES OPÉRATIONS
POUR L'EXERCICE TERMINÉ
LE 31 MARS 2018

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
REVENUS		
Immigration, Réfugiés et Citoyenneté Canada		
- ISS, CC, CIN, PLIO, Consortium	\$ 3,943,737	\$ 3,245,050
- Maison Sophia House	1,284,078	1,781,519
Ministère des Affaires civiques et de l'Immigration de l'Ontario		
- PEN	204,838	212,548
- L'équité salariale	52,047	52,047
- Accréditation professionnelle	238,765	260,442
- PRRO Syriens	437,906	314,938
Ville d'Ottawa		
- Maison Sophia House	419,232	302,632
- projets sans abri	216,911	211,739
- autres	5,830	6,169
Association pour services immigrants de la Nouvelle Écosse	383,381	375,015
Autres projets	112,310	99,429
Autres programmes	4,851	14,775
ALSI - projet collaboration	70,409	82,612
Projet PLIO	55,414	156,797
Amortissement des contributions reportées (note 6)	83,422	54,376
Intérêts	11,208	7,864
Contribution de la fondation CCI	338,228	285,190
Contribution du 8069697 Centre Canada	140,000	140,000
	<u>8,002,567</u>	<u>7,603,142</u>
DÉPENSES		
Publicité, promotion et accueil	26,913	19,776
Amortissement	86,507	54,376
Allocations des clients	18,000	38,100
Bails d'équipement et entretien	144,619	126,541
Nourriture	145,715	172,694
Assurance	12,996	12,875
Literie	38,100	81,069
Entretien	65,659	61,310
Divers	6,970	7,234
Bureau	70,062	71,301
Affranchissement et courrier	26,167	20,593
Imprimerie et audiovisuel	30,360	13,138
Honoraires professionnels	190,653	76,673
Projets	806,523	876,221
Impôts fonciers	26,901	26,834
Loyer	501,021	572,420
Salaires et avantages sociaux	5,370,361	5,097,758
Téléphone	63,273	59,361
Traduction	17,922	14,998
Voyages	69,799	104,281
Services publics	42,874	46,966
	<u>7,761,395</u>	<u>7,554,519</u>
REVENUS NETS POUR L'EXERCICE	<u>\$ 241,172</u>	<u>\$ 48,623</u>



**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

STATEMENT OF CASH FLOWS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

ÉTAT DES MOUVEMENTS DE LA
TRÉSORERIE POUR L'EXERCICE TERMINÉ
LE 31 MARS 2018

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
OPERATING ACTIVITIES			ACTIVITÉS D'OPÉRATION
Net revenue for the year	\$ 241,172	\$ 48,623	Revenus nets pour l'exercice
Items not affecting cash			Éléments sans effets pour l'encaisse
Amortization	86,507	54,376	Amortissement
Amortization of deferred contributions (note 6)	(83,422)	(54,376)	Amortissement des contributions reportées (note 6)
Net change in non-cash working capital			Changement net du fonds de roulement
Accounts receivable	24,963	(718,744)	Comptes débiteurs
Prepaid expenses	(6,261)	(3,898)	Frais payés d'avance
Accounts payable	(105,449)	(241,747)	Comptes créditeurs
Deferred revenue	264,926	(231,652)	Revenus reportés
	<u>422,436</u>	<u>(1,147,418)</u>	
FINANCING ACTIVITIES			ACTIVITÉS DE FINANCEMENT
Contribution related to property and equipment	200,119	26,868	CONTRIBUTIONS RELIÉES AUX BIENS ET ÉQUIPEMENT
INVESTING ACTIVITIES			ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT
Purchase of property and equipment	<u>(219,778)</u>	<u>(26,868)</u>	Achat de biens et d'équipement
NET INCREASE (DECREASE) IN CASH	402,777	(1,147,418)	AUGMENTATION (DIMINUTION) NETTE D'ENCAISSE
Cash - beginning of year	<u>1,178,793</u>	<u>2,326,211</u>	Encaisse, début de l'exercice
CASH - END OF YEAR	\$ <u>1,581,570</u>	\$ <u>1,178,793</u>	ENCAISSE, FIN DE L'EXERCICE

**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS
MARCH 31, 2018

1. PURPOSE OF THE ORGANIZATION

The mission of the organization is to promote and facilitate the reception of newcomers to Canada, to sensitize the community to address newcomers' needs and invite it to respond and to assist newcomers in realizing their full potential in Canadian society.

The organization was incorporated under the Ontario Corporations Act as a not-for-profit organization on May 14, 1985. It is registered as a charity under the Income Tax Act and is entitled to issue tax deductible receipts for charitable donations.

2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

These financial statements have been prepared in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations and include the following significant accounting policies:

a) Estimates and assumptions

The preparation of financial statements requires management to make estimates and assumptions that affect the reported amount of assets and liabilities and disclosure of contingent assets and liabilities at the date of the financial statements and the reported amounts of revenue and expenditure during the reporting period. The estimates and assumptions are reviewed annually and, as adjustments become necessary, they are recorded in the financial statements in the period in which they become known.

b) Building reserve

This reserve is internally restricted and provides for major repairs and replacements related to the buildings.

c) General reserve

This reserve is internally restricted and is for:

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
Program development and infrastructure	\$ 120,000	\$ 120,000	Du développement des programmes et de l'infrastructure
Emergencies	<u>290,000</u>	<u>265,000</u>	Des cas d'urgence
	<u>\$ 410,000</u>	<u>\$ 385,000</u>	

d) Property and equipment

Property and equipment are recorded at cost less accumulated amortization. Amortization is provided on the straight line basis as follows:

Furniture and equipment	- 5 years
Leasehold improvements	- 5 years
Computers	- 3 years

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

NOTES COMPLÉMENTAIRES
31 MARS 2018

1. BUT DE L'ORGANISATION

La mission de l'organisation est de promouvoir l'accueil des nouveaux arrivants au Canada, faciliter l'intégration de ceux-ci à leur nouveau pays et les aider à se réaliser pleinement au coeur de la société canadienne. L'organisation veut aussi sensibiliser la communauté aux besoins des immigrants et l'inciter à s'engager envers eux.

L'organisation a été constituée en organisme sans but lucratif le 14 mai 1985 aux termes de la Loi sur les corporations de la Province d'Ontario. Enregistrée comme organisme de bienfaisance conformément à la Loi de l'impôt sur le revenu, l'organisation est autorisée à émettre des reçus officiels aux fins de l'impôt.

2. PRINCIPALES MÉTHODES COMPTABLES

Ces états financiers ont été préparés selon les normes comptables canadiennes pour les organismes à but non lucratif et comprennent les pratiques comptables principales suivantes:

a) Estimations et hypothèses

La préparation des états financiers exige que la direction fasse des estimations et des hypothèses qui ont une incidence sur le montant déclaré de l'actif et du passif et qui révèlent l'actif et le passif éventuels à la date des états financiers ainsi que le montant déclaré du revenu et des dépenses pendant la période visée par les états. Les estimations et hypothèses sont revues annuellement et, quand des ajustements sont nécessaires, ils sont constatés dans les états financiers dans la période au cours de laquelle ils deviennent connus.

b) Fonds de prévoyance d'édifice

Ce fonds est affecté à l'interne pour des réparations majeures et des remplacements liés aux édifices.

c) Fonds de réserve général

Ce fonds est affecté à l'interne aux fins:

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
Program development and infrastructure	\$ 120,000	\$ 120,000	Du développement des programmes et de l'infrastructure
Emergencies	<u>290,000</u>	<u>265,000</u>	Des cas d'urgence
	<u>\$ 410,000</u>	<u>\$ 385,000</u>	

d) Biens et équipement

Les biens et l'équipement sont consignés au prix coûtant moins l'amortissement cumulé. L'amortissement est calculé de façon linéaire comme suit:

Mobilier et équipement	- 5 ans
Améliorations locatives	- 5 ans
Ordinateurs	- 3 ans



**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

 NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS
MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

 NOTES COMPLÉMENTAIRES
31 MARS 2018

2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)
e) Revenue recognition

The organization follows the deferral method of accounting for contributions. Restricted contributions are recognized as revenue in the year in which the related expenditure is incurred. Unrestricted contributions are recognized as revenue when they are received or become receivable. Other revenues are recognized in the year in which the event is held or the revenue is earned.

f) The Catholic Centre for Immigrants Foundation and 8069697 Canada Centre

These financial statements do not include the accounts of The Catholic Centre for Immigrants Foundation and 8069697 Canada Centre as detailed in note 7.

g) Financial instruments

Financial instruments are initially recognized at fair value and are subsequently measured at cost, amortized cost or cost less appropriate allowances for impairment.

3. FINANCIAL INSTRUMENTS

Financial instruments of the organization consist of cash, accounts receivable and accounts payable.

Unless otherwise noted, it is management's opinion that the organization is not exposed to significant interest rate, currency, credit, liquidity or market risks arising from its financial instruments and the risks have not changed from last year.

4. PROPERTY AND EQUIPMENT

			2018		2017	
	Cost	Accumulated amortization	Net	Net		
	Coût	Amortissement cumulé				
Furniture and equipment	\$ 125,084	\$ 33,033	\$ 92,051	\$ 31,728	Mobilier et équipement	
Leasehold improvements	237,754	202,959	34,795	67,196	Améliorations locatives	
Computers	126,419	21,070	105,349	-	Ordinateurs	
	<u>\$ 489,257</u>	<u>\$ 257,062</u>	<u>\$ 232,195</u>	<u>\$ 98,924</u>		

5. DEFERRED REVENUE

Deferred revenue represents restricted operating funding received in the current period that is related to the subsequent period.

2. PRATIQUES COMPTABLES PRINCIPALES (suite)
e) Comptabilisation des revenus

L'organisation a adopté la méthode du report des contributions. Les contributions affectées sont reconnues en tant que revenu dans l'année pendant laquelle la dépense associée est engagée. Les contributions non affectées sont reconnues comme revenu quand elles sont reçues ou deviennent disponibles. Les autres revenus sont comptabilisés dans l'exercice au cours duquel l'événement est tenu ou le revenu est gagné.

f) La Fondation du Centre Catholique pour Immigrants et le 8069697 Centre Canada

Ces états financiers ne comprennent pas la comptabilité de la Fondation du Centre Catholique pour Immigrants, ni celle du 8069697 Centre Canada, tel qu'expliqué à la note 7.

g) Instruments financiers

Les instruments financiers sont d'abord reconnus à leur juste valeur et ensuite mesurés au coût, au coût après amortissement ou au coût moins des allocations appropriées pour l'affaiblissement.

3. INSTRUMENTS FINANCIERS

Les instruments financiers de l'organisation comprennent l'encaisse, des comptes débiteurs et des comptes créditeurs.

Sous réserve d'indication contraire, la direction estime que l'organisation n'est pas exposée à des risques considérables liés au taux d'intérêt, au cours de change, au crédit, à la liquidité ou au marché dérivant de ses instruments financiers, et les risques n'ont pas changé depuis l'année dernière.

4. BIENS ET ÉQUIPEMENT

			2018		2017	
	Coût	Amortissement cumulé	Net	Net		
Mobilier et équipement	\$ 125,084	\$ 33,033	\$ 92,051	\$ 31,728	Mobilier et équipement	
Améliorations locatives	237,754	202,959	34,795	67,196	Améliorations locatives	
Ordinateurs	126,419	21,070	105,349	-	Ordinateurs	
	<u>\$ 489,257</u>	<u>\$ 257,062</u>	<u>\$ 232,195</u>	<u>\$ 98,924</u>		

5. REVENUS REPORTÉS

Les revenus reportés représentent des fonds de fonctionnement assujettis à des restrictions, reçus dans l'exercice courant, mais relatifs à l'exercice subséquent.

**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS
MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

NOTES COMPLÉMENTAIRES
31 MARS 2018

**6. DEFERRED CONTRIBUTIONS RELATED TO
PROPERTY AND EQUIPMENT**

Capital contributions are amortized over the same period as the related property and equipment.

**6. CONTRIBUTIONS REPORTÉES RELIÉES AUX
BIENS ET ÉQUIPEMENT**

Les contributions en capital sont amorties sur la même période que les biens et équipement connexes.

	Balance March 31/16 Solde 31 mars/16	Additional contributions Contributions additionnelles	Amortized to Revenue Amortisé au revenu	Balance March 31/17 Solde 31 mars/17	
Capital contributions	\$ 98,924	\$ 200,119	\$ 83,422	\$ 215,621	Contributions en capital

7. RELATED PARTIES

The Catholic Centre for Immigrants Foundation was incorporated to perform marketing, promotion and fundraising for the benefit of the The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa. The Foundation and the organization have common directors and are therefore related parties.

The Foundation contributed \$338,228 (2017 - \$285,190) to the organization and at March 31, 2018 there was \$91,849 receivable (2017 - \$69,716 receivable) from the Foundation.

The Foundation financial statements have not been consolidated with those of The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa.

7. PERSONNES APPARENTÉES

La Fondation du Centre Catholique pour Immigrants fut constituée avec le but de mener des activités de marketing, de promotion et de collecte de fonds au bénéfice du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa. La Fondation et l'organisation ont des administrateurs en commun et par conséquent sont personnes apparentées.

La Fondation a contribué 338 228 \$ (2017 - 285 190 \$) à l'organisation et au 31 mars 2018 il y avait un montant de 91 849 \$ débiteur (2017 - 69 716 \$ débiteur) de la Fondation.

Les états financiers de la Fondation n'ont pas été consolidés avec ceux du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa.

	2018	2017	
The Catholic Centre for Immigrants Foundation			La Fondation du Centre Catholique pour Immigrants
Total assets	\$ 1,157,635	\$ 1,204,938	Actif total
Total liabilities	344,582	419,253	Passif total
Net assets	\$ 813,053	\$ 785,685	Actif net
Restricted endowments	\$ 106,696	\$ 106,696	Dons reçus à titre de dotation
Total revenue	\$ 451,108	\$ 384,561	Revenus totaux
Total expenses	423,740	339,916	Dépenses totales
Net revenue for the year	\$ 27,368	\$ 44,645	Revenus nets pour l'exercice



**THE CATHOLIC CENTRE FOR
IMMIGRANTS, OTTAWA**

NOTES TO FINANCIAL STATEMENTS
MARCH 31, 2018

**CENTRE CATHOLIQUE POUR
IMMIGRANTS - OTTAWA**

NOTES COMPLÉMENTAIRES
31 MARS 2018

7. RELATED PARTIES (continued)

8069697 Canada Centre was incorporated to provide and maintain facilities for the benefit of the The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa. The Corporation and the organization have common directors and are therefore related parties.

Effective April 1, 2012 the organization transferred its interest in the land and buildings of Bruyère Centre and Maison Sophia House to the Corporation.

During the year the organization paid \$486,090 (2017 - \$482,252) to the Corporation for rent, telephone set rent and realty taxes. These transactions have been recorded at the exchange amount, which is the amount agreed to by the related parties. The organization is committed to pay this amount on an annual basis until March 31, 2019.

The Corporation contributed \$140,000 (2017 - \$140,000) to the organization and at March 31, 2018 there was \$61,537 receivable (2017 - \$41,666 receivable) from the Corporation.

The Corporation financial statements have not been consolidated with those of The Catholic Centre for Immigrants, Ottawa.

7. PERSONNES APPARENTÉES (suite)

Le 8069697 Centre Canada fut constitué avec le but de fournir et de maintenir des locaux au bénéfice du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa. La Corporation et l'organisation ont des administrateurs en commun et par conséquent sont personnes apparentées.

L'organisation a effectué un transfert, entrant en vigueur le premier avril 2012, de ses intérêts reliés aux propriétés foncières et édifices du Centre Bruyère et de Maison Sophia House, à la Corporation.

Au courant de l'année, l'organisation a payé à la Corporation 486 090 \$ (2017 - 482 252 \$) de loyer, de loyer de postes téléphoniques et d'impôts fonciers. Ces transactions ont été enregistrées au montant de l'échange, c'est-à-dire le montant agréé par les personnes apparentées. L'organisation est obligé de verser ce montant annuellement jusqu'au 31 mars 2019.

La Corporation a contribué 140 000 \$ (2017 - 140 000 \$) à l'organisation et au 31 mars 2018 il y avait un montant de 61 537 \$ débiteur (2017 - 41 666 \$ débiteur) de la Corporation.

Les états financiers de la Corporation n'ont pas été consolidés avec ceux du Centre Catholique pour Immigrants - Ottawa.

	<u>2018</u>	<u>2017</u>	
8069697 Canada Centre			8069697 Centre Canada
Total assets	\$ 5,731,404	\$ 5,750,432	Actif total
Total liabilities	<u>2,807,685</u>	<u>2,940,535</u>	Passif total
Net assets	<u>\$ 2,923,719</u>	<u>\$ 2,809,897</u>	Actif net
Internally restricted funds	<u>\$ 2,189,578</u>	<u>\$ 2,210,165</u>	Fonds affectés à l'interne
Total revenue	\$ 914,615	\$ 909,062	Revenus totaux
Total expenses	<u>800,793</u>	<u>826,306</u>	Dépenses totales
Net revenue for the year	<u>\$ 113,822</u>	<u>\$ 82,756</u>	Revenus nets pour l'exercice

